Dwutygodnik Samorządu Terytorialnego w Chojnowie

GAZETA CHOJNOWSKA

ISSN 1234-9518

Następny numer "G.Ch." 3.11.2006 r.

NR 20 (636) ROK XV 20.10.2006 CENA 1,30zł

Mamy podstrefę

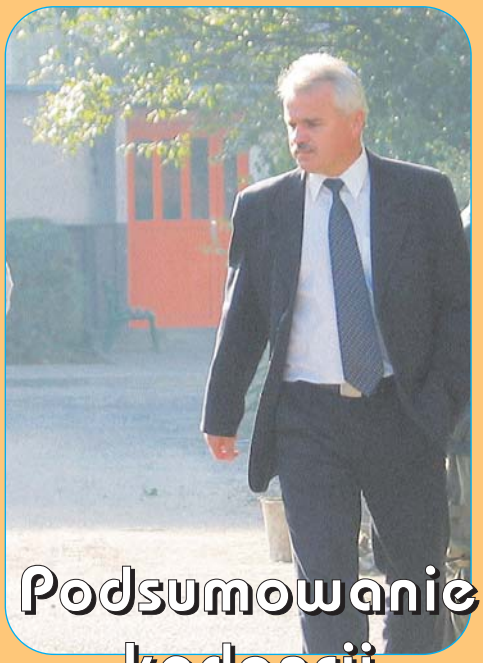
17.XI. premier podpisał rozporządzenie w sprawie ustanowienia w Chojnowie podstrefy Legnickiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej.

60 lat Liceum Ogólnokształcącego

Powiedz stary, gdzieś ty był... - to pytanie mogliby zadać wszyscy absolwenci, którzy spotkali się po latach na uroczystych obchodach.

Feerum jak żelazo

Jeszcze cztery lata temu firma znajdowała się w niewielkim mieszkaniu. Dziś zatrudnienie ma tu ponad 90 pracowników, a powierzchnia zakładu obejmuje 6 hektarów.



Podsumowanie kadencji

- rozmowa z burmistrzem Janem Serkiesem

Kiedy obejmowałem urząd burmistrza, procent inwestycyjny w ogólnym budżecie wynosił niespełna 2%. Dziś jest to ponad 21%.

Syberyjska przygoda

c.d. reportażu z wyprawy Chojnowian

17 października premier Jarosław Kaczyński podpisał rozporządzenie w sprawie ustanowienia w Chojnowie podstrefy Legnickiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej. Tym samym zakończyła się długotrwała procedura, którą władze miasta rozpoczęły w ubiegłym roku. W Chojnowie mamy już więc podstrefę, mamy też strategicznego inwestora, który w niedługim czasie rozpocznie budowę nowego zakładu.

Z prac wydziałów

Budowa budynku socjalnego została zakończona. Obiekt ma barwną elewację, zagospodarowany teren zieleni wokół domu, polbrukowe chodniki i plac zabaw dla najmłodszych. Tak estetycznie zaprojektowany budynek wygrał ranking gmin i dzięki temu miastu przyznano dotację w wysokości 630 tys. zł. Obecnie trwają czynności odbiorowe.

Zakończono budowę ulicy Kazimierza Wielkiego oraz asfaltowanie ciągu pieszo-jezdnego pomiędzy ulicami Łokietka i Gen. Maczka, a także odcinka ulicy Spacerowej pomiędzy aleją parkową a Placem Zamkowym – wykonawcy zgłosili obiekt do odbioru końcowego.

Przy ul. Chrobrego trwają prace przygotowawcze pod wyłożenie chodnika polbrukiem. Nowym chodnikiem cieszą się już mieszkańcy okolic ul. Maczka i Łokietka, a także mieszkańcy osiedla Wyspiańskiego, którzy drogę do centrum mogą pokonać przez ciąg pieszy wykonany z betonowych płyt.

Trwa remont kładki na rzece Skorze łączącej ulice Grodzką i Paderewskiego. Obecnie trwają przygotowania do ułożenia nowej nawierzchni.

W ulicy Żeromskiego wymieniono sieć wodociągową, co zakończyło etap robót podziemnych – remont nawierzchni jezdni i chodników przeprowadzony zostanie wiosną przyszłego roku.

Trwają prace przy wykonywaniu podbudowy pod nawierzchnię nowego boiska wielofunkcyjnego z trawy syntetycznej przy ul. Małachowskiego (na terenie KS Chojnowianka). Dotację na to zadanie, w wysokości 200 tys. zł, przekazał minister sportu.

W najbliższym czasie rozpocznie się budowa oświetlenia przy ulicach: Wyspiańskiego, Orzeszkowej, Matejki, Tuwima i Konopnickiej.

Urząd sfinalizował już zakup samochodu do bezpyłowego wywozu nieczystości stałych (pot. śmieciarki). Nowoczesny i ekologiczny, odpowiadający standardom europejskim samochód już jeździ po naszych ulicach. Na zakup samochodu urząd pozyskał dofinansowanie w formie preferencyjnej pożyczki z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej

Wymień dowód

Wydział Spraw Obywatelskich Urzędu Miejskiego w Chojnowie informuje mieszkańców Chojnowa o obowiązku wymiany do 31 grudnia 2007r. dowodów osobistych wydanych w formie książeczkowej na dowody osobiste nowego wzoru. Wszystkie dowody wydane przed 1 stycznia 2001 r. będą nieważne od 1 stycznia 2008 r. Jednocześnie przypominamy, że każda osoba będąca obywatelem polskim i zamieszkała w Rzeczpospolitej Polskiej, która ukończyła 18. rok życia, jest obowiązana posiadać dowód osobisty. Prosimy osoby, które nie dokonały tego obowiązku o zgłaszanie się do urzędu, pokój nr 1 w godzinach pracy urzędu tj. codziennie oprócz wtorków od godz. 7.30 do 15.30, we wtorki od godz. 8.00 do godz. 16.00.

Wydział GGiOŚ informuje

Zgodnie z art. 35 ust. 1 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami /j.t. Dz.U. z 2004 r. Nr 261, poz. 2603 ze zmianami/ Wydział Gospodarki Gruntami i Ochrony Środowiska Urzędu Miejskiego w Chojnowie informuje o wywieszeniu na tablicy ogłoszeń tut. Urzędu:

1) w dniach od 06.10.2006 r. do 27.10.2006 r.:

- wykazu nieruchomości przeznaczonych do sprzedaży w formie przetargu – działki nr 278/66, 278/75, 278/76, 278/77, 278/100, 278/101 i 278/102 położone w obrębie 6 miasta Chojnowa (**Zarządzenie Burmistrza Miasta Chojnowa z dnia 6 października 2006 r. Nr 108/2006).**

Nowe ulice

W środę miejscy radni przegłosowali uchwałę, w myśl której dwie nowo zaprojektowane ulice otrzymają swoje nazwy. Ulice znajdują się w rejonie ul. Kwiatowej (obok Lidla) nikogo więc nie zdziwi, że będą nosiły nazwy Różana i Tulipanowa.

Chcemy Plac Dworcowy

Urząd chce przejąć pod swój zarząd teren Placu Dworcowego, który obecnie podlega Wojewódzkiemu Zarządowi Dróg. W związku z tym władze miasta skierowały pismo do Dolnośląskiego Zarządu Dróg we Wrocławiu z propozycją przeniesienia utrzymania tego miejsca na samorząd chojnowski.

- *Bardzo zależy nam na przejęciu tego terenu na własność* – wyjaśnia burmistrz Jan Serkies. – *Pozwoli to na prowadzenie inwestycji i zmianę estetyki np. chodników. W tej chwili mamy związane ręce, a obecny zarządca nie planuje w najbliższym czasie żadnych remontów. Mamy nadzieję, że nasza prośba zostanie rozpatrzona pozytywnie.*

Kontrola w firmie

12 września Urząd Miejski w Chojnowie wystosował prośbę do Wojewódzkiego Inspektoratu Ochrony Środowiska Delegatura w Legnicy o przeprowadzenie stosownej kontroli w zakładzie „Kraskór" przy ul. Grodzkiej. W wyniku rozmów z mieszkańcami pobliskich osiedli ustalono, że z zakładu wydobywa się odór odczuwalny szczególnie w dni wolne od pracy w godzinach nocnych. Dławiący, przykry zapach jest bardzo uciążliwy. Z naszych informacji wynika, że obecnie trwają kontrole w firmie, o efektach których z pewnością poinformujemy.

Regulują Skorę

Liczne pisma i interwencje w Dolnośląskim Zarządzie Melioracji i Urządzeń Wodnych we Wrocławiu Odział w Legnicy, będącym zarządcą rzeki Skory, doprowadziły do wykonania prac zabezpieczających odcinek rzeki przepływającej przez teren miasta.

W ramach tych prac usunięto namuł z dna rzeki na wysokości ul. Brzozowej. Trwają prace naprawcze uszkodzonej skarpy na wysokości budynku mieszkalnego przy ul. Wojska Polskiego 2.

Koncertowy prezent

Po licznych uroczystościach w placówkach oświatowych z okazji Dnia Edukacji Narodowej, pracownicy administracji i obsługi chojnowskich szkół i przedszkoli oraz emerytowani pracownicy oświaty zostali zaproszeni

przez burmistrza na okolicznościowe spotkanie w Domu Chemika. Prezentem od władz miasta był koncert kwartetu „Violinette", który licznej publiczności zaprezentował standardy muzyki rozrywkowej znanych autorów. Spotkanie było także okazją do wręczenia wyróżnionym nauczycielom Złotych Odznak ZNP. Stanisława Janczyn – Honorowy Prezes ZNP Oddział w Chojnowie wręczyła je Pani Dorocie Czech-Tielman, Pani Karolinie Ostrowskiej, Pani Alinie Bijak, Pani Elżbiecie Fałat i Pani Alicji Urbanek.

Kolejna nagroda dla samorządu

W marcu tego roku Urząd Miejski w Chojnowie otrzymał certyfikat „Przejrzysta Polska" – dokument potwierdzający rzetelność, uczciwość i sprawność funkcjonowania. Dziś burmistrz Jan Serkies uczestniczy w konferencji podsumowującej całą akcję. Spotkanie zorganizowane przez Fundację Rozwoju Demokracji Lokalnej – Centrum Dolnośląskie ma na celu omówienie przebiegu programu. Burmistrz odbierze także kolejne wyróżnienie związane z tą akcją – za pracę włożoną w realizację zadań fakultatywnych.

Zadowoleni i wdzięczni

Uczestnicy dwutygodniowego pobytu w sanatorium w Ustce - członkowie chojnowskiego stowarzyszenia diabetyków, serdecznie dziękują burmistrzowi Janowi Serkiesowi, przewodniczącemu Rady Miejskiej Tadeuszowi Bobykowi oraz sekretarz miasta Brygidzie Mytkowskiej za pomoc w organizacji wyjazdu.

- *Tych kilkanaście dni odpoczynku będzie z pewnością owocować przez cały najbliższy rok* – mówią diabetycy. – *Wspaniała pogoda, mnóstwo atrakcji — poznawanie uroków Ustki, zwiedzanie okolicznych miast, spotkania towarzyskie, spacery nad brzegiem Bałtyku, to wszystko wpłynęło na nas bardzo pozytywnie i naładowało nasze akumulatory. Wspólny wyjazd nie tylko podreperował zdrowie, ale także zintegrował nasze środowisko i przyczynił się do nawiązania nowych znajomości. To wszystko nie miałoby miejsca gdyby nie wsparcie samorządowych władz, dlatego jeszcze raz dziękujemy.*

O plakatach wyborczych

Przypominamy komitetom wyborczym i kandydatom tegorocznych wyborów samorządowych o przestrzeganiu prawa dotyczącego umieszczania plakatów i innych form reklamy w miejscach publicznych. Każdy płot, ściana czy witryna ma swojego właściciela i tylko za jego zgodą można naklejać w tych miejscach plakaty. W mieście są wyznaczone miejsca na tego typu ekspozycje – tablice i słupy.

Przypominamy także, że komitety zobowiązane są do usunięcia wszystkich plakatów, po zakończeniu kampanii.

„Jeśli chcesz żyć dla siebie, musisz żyć dla innych"

Serdecznie dziękujemy!

Zarząd Oddziału Związku Nauczycielstwa Polskiego w Chojnowie składa gorące podziękowanie wszystkim pracownikom Miejskiej Biblioteki Publicznej w Chojnowie za życzliwość, zrozumienie i pomoc w trakcie organizacji uroczystości związkowej.

Dzięki nim nasze spotkanie odbyło się w miłej, pięknie wyposażonej i udekorowanej sali imprez.

W imieniu Zarządu Odziału ZNP
Ewa Więcek

OBWIESZCZENIE
Burmistrza Miasta Chojnowa
z dnia 16 października 2006 r.

Na podstawie art. 32 ustawy z dnia 16 lipca 1998 r. - Ordynacja wyborcza do rad gmin, rad powiatów i sejmików województw (Dz.U. z 2003 r. Nr 159, poz. 1547 ze zmianami) podaje się do wiadomości wyborców Informację o numerach i granicach obwodów głosowania oraz wyznaczonych siedzibach obwodowych komisji wyborczych dla wyborów zarządzonych na dzień 12 listopada 2006 r.:

Numer obwodu głosowania	Granice obwodu głosowania	Siedziba obwodowej komisji wyborczej
1	**Ulice:** Bielawska, W. Bogusławskiego, Bohaterów Getta Warszawskiego, Bolesława Prusa, Bolesławiecka, Cienna, Ćwiklińskiej, Dąbrowskiego, Gabrieli Zapolskiej, Głowackiego, Heleny Modrzejewskiej, Katedralna, Komuny Paryskiej, Konopnickiej, Konstantego Gałczyńskiego, Kopernika, St.Małachowskiego, J.U. Niemcewicza, Ogrodowa, Orzeszkowej, T. Rejtana, Reymonta, Skargi, Solskiego, Sempołowskiej Stefanii, Tkacka, Wyspiańskiego **Place:** Konstytucji 3-Maja	**Miejski Dom Kultury w Chojnowie ul. Małachowskiego 7**
2	**Ulice:** K. Baczyńskiego, Broniewskiego, Chopina, Drzymały, Fabryczna, Goleszańska, Kolejowa, Kościuszki, Kraszewskiego, Kruczkowskiego, Kusocińskiego, Lubińska, Mickiewicza, Nowa, Przelot, L. Staffa, Tuwima, Witosa, Zielona, Żeromskiego, **Place:** Dworcowy,	**Szkoła Podstawowa Nr 3 w Chojnowie ul. Kościuszki 30**
3	**Ulice:** Chmielna, Grodzka, Grottgera, Jana Długosza, Kazimierza Wielkiego, Konarskiego, Królowej Jadwigi, Krótka, Kwiatowa, Legnicka, Łużycka, Matejki, Moniuszki, Okrzei, Poźniaków, Racławicka, Reja, Rynek, Staszica, Szpitalna, Księdza Ściegiennego **Place:** Zamkowy	**Gimnazjum Nr 2 w Chojnowie ul. Konarskiego 4**
4	**Ulice:** Akacjowa, Asnyka, Cicha, Jana III Sobieskiego, Kilińskiego od nr 1 do nr 24, Lipowa, Młynarska, Parkowa, Piotrowicka, Polna, Południowa, Rzemieślnicza, Samorządowa, Skłodowskiej - Curie, Słoneczna, Spacerowa, Wojska Polskiego, Wolności, Złotoryjska	**Przedszkole Miejskie Nr 1 w Chojnowie ul. Wojska Polskiego 18**
5	**Ulice:** Brzozowa, Bolesława Chrobrego, Grunwaldzka, Kilińskiego od nr 25 do nr 35, Krasickiego, I. Paderewskiego, Sienkiewicza, Słowackiego,	**Przedszkole Miejskie Nr 3 w Chojnowie ul. Krasickiego 1**
6	**Ulice:** Bohaterów Powstania Warszawskiego, Generała Stanisława Maczka, Kochanowskiego, W. Sikorskiego, Wł. Łokietka,	**Szkoła Podstawowa Nr 4 w Chojnowie ul. Kilińskiego 23**

Głosowanie odbywać się będzie w lokalach obwodowych komisji wyborczych w dniu 12 listopada 2006 r. w godzinach od 6.00 do 20.00. W przypadku ponownego głosowania w wyborach Burmistrza Miasta Chojnowa, II tura głosowania odbędzie się w dniu 26 listopada 2006 r. w godzinach od 6.00 do 20.00. Lokal siedziby obwodowej komisji wyborczej Nr 5 w Przedszkolu Miejskim Nr 3 w Chojnowie przy ul. Krasickiego 1 przystosowany jest dla wyborców niepełnosprawnych.

Burmistrz Miasta Chojnowa
/…/ Jan Serkies

OGŁOSZENIE
Burmistrza Miasta Chojnowa
o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego wybranych terenów Północnej Jednostki Produkcyjnej w Chojnowie

Zgodnie z art. 17 pkt. 10 ustawy z dnia 27 marca 2003r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz.U. Nr 80 poz. 717 z późn. zm.) oraz § 4 Uchwały Rady Miejskiej Chojnowa Nr LVI/265/06 z dnia 26 kwietnia 2006r., **zawiadamiam o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego wybranych terenów Północnej Jednostki Produkcyjnej w Chojnowie** wraz z prognozą oddziaływania na środowisko, **w dniach od 27 października do 20 listopada 2006r. w siedzibie Urzędu Miejskiego Chojnowa, sala nr 10 w godzinach urzędowania.**

Dyskusja publiczna nad przyjętymi w projekcie planu rozwiązaniami odbędzie się w dniu 10 listopada 2006r., w siedzibie Urzędu Miejskiego Chojnowa, sala nr 10, o godzinie 10.00. Zgodnie z art.18 ust.1 ustawy, każdy kto kwestionuje ustalenia przyjęte w projekcie planu, może wnieść uwagi.

Uwagi na piśmie należy składać do Burmistrza Miasta Chojnowa z podaniem imienia i nazwiska lub nazwy jednostki organizacyjnej i adresu, oznaczenia nieruchomości której dotyczy, w nieprzekraczalnym terminie do 4 grudnia 2006r.

Podsumowanie kadencji

- rozmowa z burmistrzem Janem Serkiesem

Jak ocenia Pan ostatnie cztery lata?

- Bez wątpienia był to czas wytężonej pracy. Od początku postawiliśmy na zmianę wizerunku miasta i jego estetyki. Trzeba jednak być świadomym, że nawet cztery lata intensywnej pracy nie naprawią wieloletnich zaniedbań. Chojnów przez wiele lat był na jednej z ostatnich pozycji rankingowych dotyczących środków przeznaczanych na inwestycje. Kiedy obejmowałem urząd burmistrza, procent inwestycyjny w ogólnym budżecie wynosił niespełna 2. Dziś jest to ponad 21%, a miasto nie jest zadłużone. Sytuacja finansowa pomimo wielu płatności za wykonane inwestycje jest bardzo dobra. Z pewnością wiele możliwości otworzyła nam akcesja do Unii Europejskiej. Dużo zabiegów jednak kosztuje uzyskanie tych dofinansowań, podobnie jak innych środków pozabudżetowych, ale nie jest to niemożliwe. Muszę tutaj dodać, że mimo trudności - licznych procedur i żmudnej pracy merytorycznej - w okresie kadencji pozyskaliśmy ponad 3 mln złotych spoza miejskiej kasy. Między innymi dzięki tym środkom udało się zrealizować kilka znaczących inwestycji.

Do tych najbardziej istotnych z pewnością zaliczyć można budowę budynku socjalnego, Biblioteki Miejskiej czyli Centrum Edukacyjnego i termomodernizację Szkoły Podstawowej nr 4. Nie mniej ważne dla mieszkańców były przebudowy sieci kanalizacyjnej i wodociągowej w ul.: Ciemnej, Konarskiego, Złotoryjskiej, Spacerowej, Cichej, Młynarskiej, Żeromskiego i w Rynku. Ulice Samorządowa, Nowa, Kazimierza Wielkiego, Maczka, Sikorskiego, Wolności, Spacerowa, Cicha i Młynarska zyskały nową nawierzchnię, a Asnyka, Łużycka i Kazimierza Wielkiego oświetlenie. Ponadto położyliśmy blisko 15 tysięcy metrów kwadratowych chodnika z kostki polbrukowej w różnych częściach miasta.

Myślę, że chojnowscy kibice zauważyli też zmiany na naszym stadionie - wyremontowaliśmy budynek pełniący funkcję szatni, przeprowadziliśmy renowację murawy, wymieniliśmy ogrodzenie. Dzięki programowi Ministra Sportu i dotacji, jaką niedawno otrzymaliśmy, w obrębie tego terenu prowadzone są prace przy budowie boiska wielofunkcyjnego z tworzyw syntetycznych z oświetleniem. Podobne boisko funkcjonuje już przy Gimnazjum nr 2 i warto tu podkreślić, że wybudowaliśmy je w całości z pozyskanych środków zewnętrznych.

Z myślą o ekologii i ekonomii wymieniliśmy w kilku placówkach, węglowe kotłownie, na nowe gazowe. Takie urządzenia ma już Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej, Miejski Dom Kultury, Szkoła Podstawowa nr 3 i Miejskie Przedszkole nr 3. Obecnie wszystkie placówki podległe urzędowi opalane są już gazem. Wymiana stolarki okiennej w kilku placówkach podległych zaowocowała oszczędnościami, podniesieniem standardu pracy i estetyki. Nie bez znaczenia w tej dziedzinie jest program segregacji odpadów, do którego przystąpiliśmy w momencie zakupienia pojemników do selektywnej zbiórki. A od kilku dni po naszych ulicach jeździ nowy specjalistyczny sprzęt, czyli nowoczesna, ekologiczna śmieciarka.

W najbliższych latach kontynuowane będą kolejne inwestycje infrastrukturalne - np. modernizacja sieci kanalizacyjnej i wodociągowej z funduszy Unii Europejskiej i budowa pływalni miejskiej. Wykonywane są dokumentacje projektowo-kosztorysowe, które będą podstawą do ubiegania się o środki unijne uruchomione w latach 2007-2013.

- Chojnów nie należy do przemysłowych potentatów, niemniej mamy zarejestrowanych ponad 900 przedsiębiorców. Czy według Pana to dużo w skali czternastotysięcznego miasta?

- Wydawałoby się, że dużo, ale problem bezrobocia wciąż jeszcze dotyka Chojnowa. Poprawa wizerunku miasta ma służyć z jednej strony poprawie jakości życia mieszkańców, z drugiej zachęceniu przedsiębiorców do inwestowania. Przykładem nowopowstałych zakładów, na bazie zlikwidowanych, jest dobrze prosperująca firma Apis, zajmująca się branżą papierniczą i spółka Feerum produkująca silosy zbożowe, montowane w gospodarstwach na terenie całego kraju i wschodniej Europy. W okresie ostatnich lat rozbudowały się także zakłady już istniejące, m.in. Höcker, PHU Kryszczuk, Dany, Kret i S-ka, RMA. Zwiększono w nich zatrudnienie dzięki czemu obniżyła się skala bezrobocia w mieście.

Z wielką radością mogę powiedzieć, że we wtorek pan premier podpisał rozporządzenie w sprawie ustanowienia w Chojnowie podstrefy Legnickiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej. Procedury, które prowadziliśmy od zeszłego roku, szczęśliwie dobiegły końca. Spodziewamy się więc, że wkrótce inwestor - firma Impel Perfekta, rozpocznie budowę jednego z większych zakładów na terenie miasta. Zależy nam także na rozwoju funkcjonujących już zakładów pracy i utrzymaniu dotychczasowych stanowisk. Stąd nasze działania wspierające lokalnych przedsiębiorców. Przede wszystkim uchwała o pomocy publicznej, która niesie za sobą ulgi podatkowe dla przedsiębiorców inwestujących w naszym mieście. Uruchomione „Okienko przedsiębiorczości" zajmuje się świadczeniem pomocy w sprawach związanych z rejestracją działalności gospodarczej oraz umożliwia przedsiębiorcom uzyskanie informacji na temat sposobów ubiegania się o dofinansowanie z funduszy strukturalnych. Wielokrotnie zgłaszaliśmy też chojnowskie firmy do prestiżowych plebiscytów,

np. firma „Kret i S-ka" zdobyła pierwsze miejsce w dolnośląskim plebiscycie „Klucz sukcesu", a firma „Polers" uzyskała zaszczytną nominację.

- Wspominał Pan o zmianie wizerunku i estetyki miasta, ale to chyba nie tylko inwestycje?

- Bez wątpienia. Wiele o mieście i jego gospodarzach mówi pielęgnacja terenów zielonych. W trakcie obecnej kadencji posadziliśmy ponad tysiąc drzew i blisko 130 krzewów. Systematycznie prowadziliśmy pielęgnację koron drzew przy jednoczesnej redukcji, tych które zagrażały bezpieczeństwu. W mieście przybyło klombów i rabatowych donic, także ławek i koszy. Najmłodsi mieszkańcy naszego miasta zyskali 10 bezpiecznych placów zabaw.

O wizerunek miasta staraliśmy się zadbać także medialnie. Dziesiątki publikacji w różnego rodzaju periodykach lokalnych i ogólnopolskich, prezentacje na wystawach, stronach internetowych, sieci telewizji kablowej, udział w konkursach.

Naszą ambicją jest, aby Festiwal Tkactwa i Rękodzieła Artystycznego, który zapoczątkowaliśmy cztery lata temu, stał się imprezą cykliczną i popularną w regionie. Mając na uwadze bogatą historię miasta i jego tradycje, chcemy popularyzować lokalne rzemiosło i rzemieślników, z których niegdyś Chojnów słynął.

W trakcie tych czterech lat udało nam się pozyskać także nowych przyjaciół. Podpisaliśmy dwie umowy partnerskie z miastem Egelsbach w Niemczech i Commentry we Francji. Program partnerstwa jest już realizowany - zawiązują się międzynarodowe znajomości, młodzież odwiedza się w partnerskich miastach, opracowywane są programy kulturalne, sportowe i towarzyskie.

- Co chciałby Pan powiedzieć mieszkańcom Chojnowa podsumowując dotychczasową pracę?

Cztery lata kadencji, to efekt pracy szeregu ludzi. Władz samorządowych, pracowników Urzędu, służb jednostek podległych, pracowników interwencyjnych i zatrudnionych w ramach prac społecznie użytecznych. Wszystkim im serdecznie dziękuję, a o jakości naszych wspólnych działań niech świadczy przyznany w tym roku Urzędowi certyfikat „Przejrzysta Polska".

Dziękuję wszystkim mieszkańcom, angażowali się w życie miasta pracą społeczną, radą i pomocą oraz radnym, którzy wspierali mnie w działaniach na rzecz rozwoju miasta.

rozmawiała eg

Ostatnia sesja

Październikowe posiedzenie Rady Miejskiej Chojnowa było ostatnim w tej kadencji. Była to więc sesja podsumowań i rozliczeń.
Jednym z pierwszych punktów porządku obrad było jednak wręczenie nagród Rady Miejskiej Chojnowa za szczególne osiągnięcia w pracy dydaktyczno-wychowawczej i opiekuńczej oraz duże zaangażowanie w działalność dla dobra oświaty miasta Chojnowa. Nagrody z rąk przewodniczącego Rady odebrało ośmioro pracowników chojnowskich placówek oświatowych: Beata Mazur – nauczycielka Przedszkola Miejskiego nr 1, Beata Mrozińska - nauczycielka Przedszkola Miejskiego nr 1, Ewa Jedynak - nauczycielka Przedszkola Miejskiego nr 3, Helena Malak-Fotiadis – nauczycielka Szkoły Podstawowej nr 3, Monika Inglot – nauczycielka Gimnazjum nr 1, Mariola Jakusik – nauczycielka Gimnazjum nr2, Mariusz Szklarz – dyrektor Szkoły Podstawowej nr 3 oraz Bogusław Graban – nauczyciel Szkoły Podstawowej nr 4.

Burmistrz miasta oraz przewodniczący poszczególnych komisji Rady przedstawili informacje z podejmowanych działań podczas kadencji. Sesję zakończono podziękowaniami za czteroletnią pracę na rzecz Chojnowa i jego mieszkańców.

opr. eg

SPRAWOZDANIE Z PRACY BURMISTRZA W OKRESIE KADENCJI SAMORZ•DU listopad 2002 — październik 2006

■ Wydział Rozwoju Gospodarczego m. in.

I. Pozytywnie zakończono procedury zmierzające do utworzenia podstrefy Legnickiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej na terenach przy ul. Łużyckiej i Okrzei.

II. Inwestycje, modernizacje i remonty.

1. W okresie kadencji na realizacje inwestycji miejskich pozyskano ponad 3 mln zł środków pozabudżetowych.
2. Wykonano oświetlenie uliczne w ciągu ulic: Asnyka, Kazimierza Wielkiego, Łużyckiej.
3. Wykonywane jest oświetlenie uliczne w ciągu ulic: Wyspiańskiego, Orzeszkowej, Konopnickiej, Tuwima i Matejki.
4. Wykonano nawierzchnię asfaltową w ul. Gen. Maczka, Sikorskiego, Wolności, w ciągu pieszojezdnym pomiędzy ulicami: Łokietka i Gen. Maczka oraz utwardzono kamieniem drogowym ulice Słoneczną, część Sikorskiego i Legnickiej (przy garażach). Wykonano łącznik z płyt betonowych pomiędzy ulicami Bielawską i Solskiego.
5. Wybudowano ulice: Nową, Samorządową, Kazimierza Wielkiego, Cichą, Młynarską i Spacerową oraz dojazd i parking przy Przychodni Rejonowej.
6. Wykonano nowe nawierzchnie chodników w ul. Spacerowej, Cichej, Młynarskiej, Mickiewicza, Bohaterów Getta Warszawskiego, Pl. Wogezów, Ściegiennego, Wolności, Kolejowej, Grodzkiej, Witosa, Piotra Skargi, Drzymały, Reja, Chopina, Konarskiego, Rynek, Kilińskie-go, Chrobrego, Grunwaldzkiej, Poźnia-ków, Chmielnej (obelisk), Grottgera, posesje: stadionu, MDK, SP-3. Łącznie wykonano wymianę nawierzchni chodni-ków na powierzchni ok. 15.000 m^2.
7. Wybudowano sieć kanalizacji sanitarnej w ulicach: Broniewskiego, Staffa, Ciemnej, Rynek, Królowej Jadwigi i Konarskiego.
8. Przebudowano sieć wodociągową i ka-nalizacyjną w ulicach: Złotoryjskiej, Spa-cerowej, Cichej, Młynarskiej i Żeromskiego.
9. Zaadaptowano budynek administracji szkół przy Pl. Zamkowym 2 na Bibliotekę Miejską - Centrum Edukacyjne.
10. Przeprowadzono termomodernizację budynków SP-4.
11. Wybudowano budynek wielorodzinny z mieszkaniami socjalnymi przy ul. Złotoryjskiej. Trwa procedura zmierzająca do uzyskania pozwolenia na użytkowanie.
12. Przebudowano zaplecze kuchenne i stołówkę szkolną w Gimnazjum nr 1.
13. Wymieniono stolarkę okienną i drzwiową w Szkole Podstawowej nr 4, w elewacji frontowej Gimnazjum nr 1.
14. Przeprowadzono remont szczytów w budynku Gimnazjum nr 2.
15. Przebudowano kotłownie węglowe na gazowe w budynkach: Miejskiego Domu Kultury, Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej, Przedszkola nr 3, Szkoły Podstawowej nr 3 i świetlicy.
16. Przeprowadzono renowacje obramień okiennych i drzwi, wykonano renowację portalu i kamiennej dekoracji fasady oraz instalację c.o. w budynku Muzeum Regionalnego.
17. Wykonano remont szatni, wybudowano studnie oraz przeprowadzono renowację nawierzchni boiska piłkarskiego na stadionie K. S. Chojnowianka.
18. Wybudowano boisko wielofunkcyjne z trawy syntetycznej wraz z oświetleniem i odwodnieniem przy Gimnazjum nr 2. Trwa budowa boiska przy ul. Małachowskiego.
19. Trwa remont kładki dla pieszych nad rzeką Skorą pomiędzy ulicami Grodzką i Paderewskiego.
20. Trwa procedura przetargowa dotycząca budowy parkingu i podjazdu dla niepełnosprawnych przy budynku Przychodni Rejonowej ul. Grodzka – rehabilitacja.
21. Wykonano koncepcję budowy basenu miejskiego przy SP4, wykonywany jest projekt techniczny.
22. Wykonano dokumentacje projektową budowy trybuny na stadionie K.S. Chojnowianka.
23. Wykonano dokumentacje projektowo - kosztorysową na budowę ul. Łużyckiej.
24. Wykonano dokumentacje projektowo - kosztorysową na budowę rurociągu tłoczonego kanalizacji sanitarnej przy ul. Okrzei.
25. Trwa procedura przetargowa na wykonanie dokumentacji projektowo-kosztorysowej sieci wodno-kanalizacyjnej w rejo-

nie ulic: Asnyka, Południowa, Złotoryjska.
26. Wykonano naprawy cząstkowe jezdni, łącznie ok. 3000 m^2 nawierzchni asfaltowej.
27. Zakupiono i zamontowano 170 szt. energooszczędnych opraw oświetleniowych. Montaż został wykonany nieodpłatnie przez zakład energetyczny w ramach umowy na konserwację oświetlenia ulicznego.
28. Zakupiono i zamontowano progi spo-walniające w ilości 16 szt.
29. Zakupiono i zamontowano 91 znaków drogowych.
30. Corocznie odnawiano oznakowanie poziome przejść dla pieszych.
31. Zakupiono 4 wykaszarki, kosiarkę oraz ciągnik z osprzętem do utrzymania terenów zielonych.
32. Zamontowano 40 sztuk ławek w parkach, przy ulicy Długosza, Reja i Dąbrowskiego.
33. Zakupiono 144 pojemniki do selektyw-nej zbiórki odpadów i 93 kosze uliczne, które zamontowano w parkach i przy ulicach.
34. Zakupiono i zamontowano 10 ogrodów zabaw oraz po dwie huśtawki w przedszkolach przy ulicy Wojska Polskiego i Krasickiego.
35. W okresie kadencyjnym posadzono 580 drzew liściastych, 489 iglastych i 126 krzewów. Łącznie posadzono 1.069 drzew oraz 126 krzewów.
36. W wyniku przetargu nieograniczonego zakupiono samochód do wywozu odpadów STAR. Zakup został sfinansowany z pożyczki Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i środków własnych.

Społeczna Komisja Mieszkaniowa odbyła 48 protokołowanych spotkań w Urzędzie Miej-skim w Chojnowie, na których omówiono 945 spraw mieszkaniowych.
W okresie tym przydzielono: 133 lokale komunalne, zamienne, po śmierci najemcy i po wyprowadzeniu się najemcy, 37 lokali socjalnych oraz przeprowadzono 34 zamiany międzylokatorskie.

■ Prace interwencyjne, publiczne i społecznie użyteczne m.in.:

Zatrudniano pracowników interwencyjnych na okres od 3 m-cy do 1 roku. Ogółem 214 osób.
Wykonano szeroki zakres robót remontowo malarskich m.in. w obiektach MDK, Gimnazjum nr 2, Szkoły Podstawowej nr 4, Domu Chemika, Przychodni Rejonowej, Szkoły Podstawowej nr 3, Przedszkolach nr 1 i nr 3, Muzeum Regionalnym. Pracownicy interwencyjni od 3 lat sukcesywnie wykonują remont elewacji w Rynku. Ponadto wykonywany jest szereg czynności w zakresie konserwacji i montażu koszy, ławek i ogrodów zabaw.
Zatrudniano osoby bezrobotne w ramach prac publicznych ogółem 68 osób w tym 48 osób na 6 m-cy i 20 osób na 1,5 m-ca.
W ramach prac społecznie użytecznych zatrudniono 70 osób.

■ Promocja miasta m.in.:

Promocja miasta podczas mijającej kadencji prowadzona była w kilku formach. Adresowana była zarówno do przedsiębiorców i inwestorów, jak i osób ze sfery kultury, oświaty i sportu, mieszkańców naszego regionu oraz do środowisk zagranicznych.
* Uruchomiono stronę internetową miasta, która zawiera informacje dotyczące działań władz samorządowych i jednostek podległych - zawiadomienia o przetargach, ogłoszeniach, ofertach inwestycyjnych.
* Samorząd miejski podpisał dwie umowy partnerskie z miastem Commentry we Francji i Egelsbach w Niemczech o współpracy w różnych dziedzinach.
- inicjatywy samorządu, głównie inwestycyjne, przedstawiono na zjeździe byłych Chojnowian we Friedrichroda w Niemczech.
* Urząd Miejski w Chojnowie otrzymał certyfikat w ogólnopolskiej akcji „Przejrzysta Polska". Spośród 764 gmin i powiatów uczestniczących w akcji, Chojnów był jednym z 403 samorządów, które otrzymały dokumenty potwierdzające rzetelność, otwartość i sumienność w codziennej działalności.
* W ramach Dni Chojnowa, każdego roku wydawano bezpłatny biuletyn informacyjny zawierający obok treści promu-jących Festiwal Tkactwa i Rękodzieła Artystycznego, także materiały dotyczące terenów inwestycyjnych i oferowanych przez miasto nieruchomości, materiał promujący Festiwal zamieszczono również w miesięczniku „Dolny Śląsk".
* Z okazji nadania Dieterowi Schroederowi tytułu Honorowego Obywatela Miasta Chojnowa przygotowano dwujęzyczną publikację zawierającą dodatkowo informacje o terenach inwestycyjnych. Publikacja trafiła do rąk kilkudziesięciu gości z Niemiec.
* Zamieszczono informacje o mieście w Raporcie Ekologicznym Zagłębia Miedziowego oraz w Złotej Księdze Inwestycji.
* Wydano dwa miejskie foldery prezentujące walory miasta pod względem turystycznym i gospodarczym,
* Wydano płytę z wizerunkiem miasta i imprezami kulturalnymi oraz płytę w oryginalnej szacie graficznej, dotyczącą historii Chojnowa.
* Uruchomiono „Lokalne okienko przedsiębiorczości", które zajmuje się świadczeniem pomocy w sprawach związanych z rejestracją działalności gospodarczej oraz umożliwia przedsiębiorcom uzyskanie informacji na temat sposobów ubiegania się o dofinansowanie ze środków unijnych.
* Chojnowskie firmy promowane są w każdej edycji prestiżowego konkursu „Dolnośląski Klub Sukcesu". W tym roku laureatem plebiscytu w kategorii najlepsza dolnośląska firma zatrudniająca do 50 pracowników została firma „Kret i s-ka" a firma „Polers" była jedną z nominowanych do tego tytułu.
* Do kategorii „Najlepsza instytucja kultury, inicjatywa kulturalna lub edukacyjna" zgłoszono Festiwal Tkactwa i Rękodzieła Artystycznego, który zaprezentowano w formie folderu.
* Zaprezentowano Chojnów na organizo-wanej przez Radę Federacji SNNOT Zagłębia Miedziowego imprezie pod nazwą EKO-TARGI. Wykonano w związku z tym ekspozycję informującą o przedsięwzięciach samorządu w zakresie ochrony środowiska i opracowano folder.
* Prezentowano Chojnów na wystawie pod nazwą „Miasta przemian" organizowanej przez Związek Miast Polskich oraz podczas Dni Dolnego Śląska na Partynicach we Wrocławiu.

■ Wydział Gospodarki Gruntami i Ochrony Środowiska m.in.:

1. W wyniku przetargów ustnych nieograniczonych sprzedano:

- 6 działek z przeznaczeniem pod zabudowę mieszkaniową jednorodzinną położone przy ul: K. Jadwigi, Broniewskiego, (2 działki), Solskiego, Złotoryjskiej, Witosa,
- 3 nieruchomości niezabudowane przy ul. Drzymały, Legnickiej, Okrzei przeznaczone pod zabudowę usługowo - mieszkaniową,
- 9 nieruchomości zabudowanych położonych przy ul. Chmielnej, Kościuszki (7działek) , Dąbrowskiego 10 (były internat),
- 25 działek pod budowę garaży przy ul. Parkowej i działkę przy ul. Legnickiej,
- 6 lokali użytkowych: ul. Legnicka 15, Rynek 6, Legnicka 69 a (2 lokale), Kościuszki 18, Legnicka 81, oraz w wyniku przetargu ustnego ograniczonego do właścicieli działek przyległych nieruchomość niezabudowaną położoną przy ul. Paderewskiego,

2. Sprzedano na rzecz dotychczasowych najemców 180 lokali mieszkalnych przy zastosowaniu 95% i 92% bonifikaty, 5 lokali użytkowych: Rynek 32, W. Polskiego 11, Kolejowej, Witosa 9, Rynek 14 oraz 6 garaży (przy ul. Witosa, Wolności, W. Polskiego),
- dokonano zamiany nieruchomości w celu pozyskania terenów przeznaczonych pod zabudowę mieszkaniową jednorodzinną przy ul. Bielawskiej oraz przy ul. Samorządowej pod usługi komunikacyjne,
- zawarto 67 umów dzierżawnych oraz zgodnie z uchwałą zostały podwyższone opłaty z tytułu czynszu dzierżawnego o współczynnik wzrostu cen i usług konsumpcyjnych,
- wydano 190 decyzji w sprawie przekształcenia użytkowania wieczystego w prawo własności przysługujące osobom fizycznym, (w tym 4 decyzje odmowne),
- oddano umową użyczenia do bezpłatnego używania dla Muzeum Regionalnego w Chojnowie obiekt "Basztę Tkaczy" oraz lokal użytkowy (dawna stołówka) dla Chojnowskiego Stowarzyszenia Pomocy Wzajemnej "Barka" w celu wykonywania działalności statutowej ,
- zaktualizowano wartości 147 nieruchomości będących w użytkowaniu wieczystym, osób fizycznych i prawnych,
- oddano umową użyczenia do bezpłatnego używania dla Powiatowego Zespołu Szkół w Chojnowie część nieruchomości o pow. 0,13 ha z przeznaczeniem na cele sportowo-rekreacyjne dla młodzieży mieszkającej w internacie,
- wydano 2 decyzje w/s wygaśnięcia prawa użytkowania nieruchomości dla SPWMSM "HOSMET" i 1 decyzję w/s wygaśnięcia prawa trwałego zarządu dla części nieruchomości dla ChZGKiM,
- przejęto nieodpłatnie na własność nieruchomość położoną przy ul. Fabrycznej, zabudowaną budynkiem gospodarczym,
- nabyto od "KAZ-DOLZAMET" S.A. w upadłości prawo wieczystego użytkowania dwóch działek (droga dojazdowa do garaży komunalnych) stanowiących własność Skarbu Państwa, położonych przy ul. Drzymały, które na podstawie decyzji Wojewody Dolnośląskiego zostały nieodpłatnie przekazane na własność Gminie,
- przejęto w zasoby komunalne miasta w zamian za długi od "KAZ-DOLZAMET" S.A. w upadłości, udział 312/1000 w nieruchomości zabudowanej budynkiem mieszkalnym przy ul. Drzymały 6-16, w skład której wchodzi 29 lokali mieszkalnych wraz z prawem użytkowania wieczystego gruntu , który na wniosek Burmistrza, Wojewoda przekazał na własność Gminie,
- na wniosek gminy w drodze komunalizacji uzyskano prawo własności gruntów położonych przy ul. Okrzei o pow. 6,9 ha ,
- wykonano prawo pierwokupu w odniesieniu do nieruchomości o powierzchni 2,6144 ha położonych przy ul. Fabrycznej, ul. Kraszewskiego,
- w wyniku nieodpłatnego zrzeczenia się przez spółdzielnię GS "Samopomoc Chłopska" w likwidacji, Gmina Miejska Chojnów stała się właścicielem nieruchomości położonej przy ul. Kościuszki 28 o powierzchni 0,4906 ha,
- na wniosek gminy w drodze komunalizacji uzyskano nieodpłatnie prawo własności nieruchomość położonej przy ul. Drzymały 6 - 16, o powierzchni 0,3673 ha, zabudowanej budynkiem mieszkalnym,
- nabyto od "KAZ-DOLZAMET" S.A. w upadłości prawo własności budynków i prawo wieczystego użytkowania gruntu sześciu działek o łącznej powierzchni 1,9396 ha położonych przy ul. Fabrycznej tj.: trzy działki stanowią drogi ,dwie niezabudowane stanowiące tereny przemysłowe oraz dwie zabudowane budynkami magazynowymi,
- w wyniku nadzoru nad gospodarką drzewostanem wydano 74 decyzje w zakresie usuwania drzew i krzewów z obowiązkiem nasadzenia oraz jedną naliczającą karę za usunięcie bez wymaganego zezwolenia,
- każdego roku przeprowadzano na terenie miasta akcję "Sprzątanie Świata",
- wydano 62 decyzje na podział działek.

■ Wydział Spraw Obywatelskich m.in.:

1. Wydano 42 decyzje w sprawie wymeldowania pobytu stałego w wyniku postępowania administracyjnego.
2. Wydano ok. 3.000 poświadczeń zameldowania.
3. Przyjęto i przetworzono ok. 4.500 zgłoszeń meldunkowych.
4. Udzielono ok. 2.000 informacji na wniosek o udostępnienie danych.
5. W okresie trwania porozumienia z Wojewodą Dolnośląskim wydano ok. 700 paszportów dla mieszkańców Chojnowa.
6. Wypłacono dodatki mieszkaniowe na kwotę: 4.170.200,27zł. Przyjęto wniosków – 6.062, (pozytywnie rozpatrzono – 5.820, negatywnie - 242).

■ Wydział Organizacyjny, Oświaty i Zdrowia m.in.:

1. Zrealizowano program i otrzymano certyfikat w akcji „Przejrzysta Polska".
4. Zorganizowano i przeprowadzono wybory do Młodzieżowej Rady Miejskiej.
5. Złożono wniosek i otrzymano ze środków PFRON dofinansowanie kosztów wynikających ze zwiększenia liczby uczestników Warsztatu Terapii Zajęciowej.
7. Wydano 1544 decyzji w sprawie przyznania stypendium szkolnego dla uczniów.
10. Wydano 8 decyzji w sprawie przyznania dofinansowania kosztów poniesionych w związku z nauką zawodu młodocianych pracowników.
11. Przystąpiono do programu operacyjnego „Promocja czytelnictwa", w wyniku którego zakupiono nowości wydawnicze dla Miejskiej Biblioteki Publicznej.

Spotkanie po latach na 60. Jubileuszu Szkoły.

60 LAT LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCEGO IM. MIKOŁAJA KOPERNIKA W CHOJNOWIE

Powiedz stary, gdzieś ty był...? - to pytanie mogliby zadać swoim kolegom i koleżankom wszyscy absolwenci, którzy spotkali się po latach na uroczystych obchodach 60- lecia Liceum Ogólnokształcącego.

7 października 2006 r. Mszą Świętą o godz. 9.30 rozpoczęły się uroczyste obchody 60-lecia Liceum Ogólnokształcącego im. Mikołaja Kopernika w Chojnowie. Program przewidywał między innymi powitanie absolwentów i zaproszonych gości w ogrodzie szkolnym, odsłonięcie tablicy pamiątkowej, spotkania z nauczycielami oraz zwiedzanie szkoły, akademię w Miejskim Domu Kultury i bal w Piotrowicach. Dzień ten stanowił wspaniałą okazję do spotkań po latach, odświeżenia znajomości i przyjaźni, przypomnienia wydarzeń z czasów młodości. Były powitania, łzy, uściski, uśmiechy…
Mszę Św. w kościele św. Piotra i Pawła poprowadził ksiądz biskup Józef Pazdur, Honorowy Obywatel Miasta Chojnowa. W nabożeństwie uczestniczyli absolwenci, byli i obecni nauczyciele liceum, przedstawiciele władz oświatowych, samorządowych, kulturalnych, dyrektorzy chojnowskich szkół oraz delegacje uczniów.

O godz. 10:30 dyrektor, pani Ewa Humenna, powitała absolwentów w ogrodzie szkolnym przy ul. Poźniaków. Następnie zgromadzeni uczestniczyli w odsłonięciu tablicy pamiątkowej, ufundowanej przez absolwentów szkoły, grono pedagogiczne i rodziców uczniów. W imieniu absolwentów przemawiał profesor zwyczajny Akademii Rolniczej we Wrocławiu, pan Zbigniew Dobrzański. Uroczystego odsłonięcia tablicy dokonali: mgr Halina Kułacz, były pracownik PZS, mgr inż. Edward Kinal oraz starosta powiatu legnickiego, pan Mieczysław Kasprzak.
O godz. 11:00 po wielu latach spotkali się absolwenci z nauczycielami w budynkach przy ul. Poźniaków i ul. Konarskiego. Dyżurni uczniowie udzielali informacji na temat organizacji obchodów 60- lecia. W punktach informacyjnych można było odebrać monografie, talony na obiad oraz zaproszenia na bal. Goście, emerytowani nauczyciele, byli uczniowie liceum oglądali przygotowane specjalnie na ten jubileusz wystawy ze zdjęciami, wertowali kroniki i dzienniki lekcyjne, mieli także okazję zapoznać się z aktualnymi osiągnięciami licealistów. Te spotkania spowodowały powrót wspomnień, w niejednym oku zakręciła się łza wzruszenia.
Uroczysta Akademia w MDK rozpoczęła się około godz. 13:00. Poprowadzili ją uczniowie LO - Aleksandra Siwka i Marcin Najdek. Dyrektor PZS, pan Kazimierz Grabowski, serdecznie powitał przedstawicieli władz oświatowych, samorządowych, dyrektorów i nauczycieli chojnowskich szkół, reprezentantów instytucji kulturalnych i lokalnych mediów. Szczególnie gorące powitania skierowano do absolwentów liceum, najważniejszych gości obchodów 60- lecia. Następnie głos zabrali: przedstawicielka Kuratorium Oświaty, pani Anna Skibińska, starosta powiatu legnickiego, pan Mieczysław Kasprzak, wójt gminy Chojnów, pani Barbara Jasińska, burmistrz miasta

Chojnowa, pan Jan Serkies, przedstawiciel absolwentów, pan Andrzej Przybysz, dyrektorzy chojnowskich szkół: dyrektor Gimnazjum Nr 1, pan Andrzej Błaszczak, Gimnazjum Nr 2, pan Mirosław Gębala, Szkoły Podstawowej Nr 3, pan Mariusz Szklarz oraz dyrektor Szkoły Podstawowej Nr 4, pani Elżbieta Borysewicz. Padło wiele miłych słów, życzeń, gratulacji.
Po oficjalnej części akademii odbyła się inscenizacja przygotowana przez uczniów liceum. Na początku przedstawienia Piotr Łabowicz i Maciej Suchecki zaciekawili zgromadzoną publiczność piosenką *Wesołe jest życie leniuszka*. Spektakl obejmował również sceny ze szkolnego życia – w stołówce i klasie, przypomnienie fragmentów znanych lektur, a nawet szkolnych wagarów. Sądzimy, że bardzo spodobały się one widzom. Na koniec „aktorzy" pożegnali gości ciekawymi i wzruszającymi wierszami. Wszystkim występującym goście podziękowali gorącymi brawami. Byłym i obecnym nauczycielom Liceum Ogólnokształcącego zostały wręczone symboliczne róże. Na koniec zabrała głos pani dyrektor, Ewa Humenna, i podziękowała sponsorom, którzy wsparli finansowo obchody Jubileuszu,

organizatorom całego przedsięwzięcia i uczniom zaangażowanym w organizację jubileuszu.
Po uroczystej Akademii absolwenci i nauczyciele udali się do stołówki szkolnej na obiad. O godz. 18:00 autobus zawiózł uczestników jubileuszu na bal, który rozpoczął się w sali w Piotrowicach o godz. 19:00. Wszyscy bawili się do białego rana, poczuli się jak na swojej studniówce, lecz tańczyli bez nerwów przed zbliżającą się maturą.
To niezwykłe spotkanie po latach odnowiło stare znajomości i dostarczyło wielu niezapomnianych wzruszeń. Na pewno ten dzień zostanie na długo w pamięci wszystkich gości, będących uczestnikami uroczystości. Miejmy nadzieję, że za dziesięć lat, z okazji 70 - lecia Szkoły spotkamy się w jeszcze większym gronie. Z pewnością jeszcze przez wiele tygodni towarzyszyć nam będą słowa i muzyka znanych i przywoływanych często piosenek *Czerwonych Gitar,* ze wzruszeniem śpiewanych przez uczestników Zjazdu.

Grupa Galla Anonima
Katarzyna Kuprianowicz
Amelia Krajnik

Syberyjska przygoda- część 3

Wreszcie jesteśmy! Po siedmiu długich dniach dojechaliśmy do Irkucka. Stosunkowo późna godzina zmuszała do wzmożonej koncentracji umysłu w celu znalezienia noclegu. Ewentualna możliwość przymusowego koczowania na dworcu kolejowym stawała się coraz bardziej realna. Nie wiem tylko z jakiego powodu nasze oświadczenie o możliwości przenocowania na dworcu wzbudziło podziw, a może również strach o nasze osoby wśród zaprzyjaźnionych w czasie podróży Rosjan. „Gdzie chcecie spać? Na dworcu?" Jakby trochę niedowierzając, jakoś powątpiewając w szczerość naszej decyzji, mierzyli nas wzrokiem pilnym i badawczym. Może oni byli bardziej świadomi realiów Rosji, z których my nie zdawaliśmy sobie sprawy.

Niezawodny okazał się polski ksiądz, proboszcz katolickiej parafii w Irkucku. Po serdecznym powitaniu, pozostawił nas samych, powierzając klucze od plebanii. I ruszyliśmy na zwiedzanie miasta. Irkuck- sześciuset tysięczne miasto, dawniej znany ośrodek handlu futrami, jedno z wielu miast na szlaku herbacianym łączące Europę z Chinami, dziś już podupadająca metropolia ze znikomymi śladami zamierzchłej świetności. Miasto nie zachwyca, by nie powiedzieć, dołuje. Efekt działania wiecznej zmarzliny zdaje się być widoczny na każdym kroku. Zapadłe po kilka metrów w ziemię drewniane domki z jednej strony budzą smutek, z drugiej zaś cieszą oko charakterystycz-ną ornamentyką. Mia-sto żyje własnym ży-ciem, a jego miesz-kańcy podążają włas-nymi, dobrze sobie znanymi ścieżkami. Nie wyjeżdżając zbyt często poza „metro-polię", uznają Irkuck za ośrodek znakomicie rozwijający się, typowo europejski.

Zdecydowanie odmiennie prezentuje się Ułan Ude - stolica Republiki Buriatów. Czterystutysięczne miasto, z zielonymi deptakami, położonymi w dolinie malowniczej rzeki Selengi, jest znacznie bardziej przyjazne dla turystów.

Na pewno naszym niezrealizowanym marzeniem pozostała wyprawa w Dolinę Tungijską. W planach mieliśmy zdobycie świętej góry szamanów, Munku Sardyk (3491 m.n.p.m.), położonej w masywie Sajanów Wschodnich. Niekorzystna pogoda potrafi często pokrzyżować plany, a człowiek w swej małości może je jedynie zweryfikować. Tak też uczyniliśmy, nie chcąc narażać zdrowia, może nawet życia. Z górami nigdy nie ma żartów, tym bardziej gdy mowa o górach wysokich, kompletnie dzikich. Nie dając za wygraną postanowiliśmy spróbować naszych sił w górach Chamar Daban, niższych od Sajanów, gdzie pogoda była dla nas bardziej łaskawa. I tak udało nam się zdobyć niewielką górę, Pik Czerskiego (2090 m.n.p.m.), nazwaną imieniem wybitnego polskiego badacza Syberii. Góry, choć niewysokie, przypominające swą rzeźbą masyw Tatr Zachodnich, są znakomitym przykładem charakterystycznej dla Syberii formacji roślinnej, tajgi: zaczynając od lasów liściastych, poprzez iglaste, z najbardziej ciekawym modrzewiem syberyjskim, piękną tajgą rododendronową, a kończąc na kosówce i typowym piętrze alpejskim.

Drugim aspektem naszej wyprawy były spotkania ze społecznościami zamieszkującymi region Bajkału. Nawet jeśli niemożliwa jest dyskusja, ponieważ człowiek zdolny jest wydusić z siebie zaledwie jakieś niepoprawnie sklecone zdania po rosyjsku, to mimo wszystko szuka kontaktu. Uśmiech, kilka krótkich zdań „Skąd jesteście?" pozwalają wydedukować, że to prawi ludzie, których polityka Moskwy niewiele obchodzi.

Niektórych mógłby zaskoczyć fakt, że ceny produktów spożywczych nie odbiegają od cen europejskich, często nawet je przewyższając. W błędzie jest ktoś, kto myśli, że w Rosji życie nic nie kosztuje. W tym momencie człowiek zaczyna się zastanawiać, jak można przeżyć, kiedy średnia pensja w Rosji to niespełna 100 dolarów. Widocznie jest to możliwe… choć pewnie wymaga licznych wyrzeczeń.

C.D.N.
Maciej Dziuba

Wiara i rozum są jak dwa skrzydła,
na których duch ludzki unosi się
ku kontemplacji prawdy.

Jan Paweł II

Dla patrona

Trzy lata temu Gimnazjum nr 1 w Chojnowie przyjęło za swojego patrona Ojca św. Jana Pawła II. 11 października szkolna społeczność uroczyście obchodziła tę rocznicę świętując jednocześnie Dzień Patrona.

Inauguracją święta była msza św. w kościele pw. Niepokalanego Poczęcia Najświętszej Marii Panny. Tuż po mszy, uczniowie, nauczyciele i zaproszeni goście zgromadzili się przed tablicą upamiętniającą nadanie szkole imienia, gdzie złożono kwiaty, zapalono znicz pamięci.

Na scenie Miejskiego Domu Kultury, uzdolniona artystycznie młodzież wystąpiła w słowno-muzycznym widowisku wypełnionym poezją, fragmentami biografii Karola Wojtyły, liryczną muzyką i śpiewem, tańcem oraz urywkami filmu „Karol – człowiek, który został papieżem".

Szkolna społeczność Gimnazjum nr 1 składa gorące podziękowania pracownikom MDK za pomoc w przygotowaniach części artystycznej uroczystości.

*****

Dyrekcja, nauczyciele oraz uczniowie Gimnazjum nr 1 w Chojnowie składają podziękowania organizatorom oraz uczestnikom festynu „Szansa na uśmiech", dzięki którym szkolne konto zostało zasilone kwotą 2867 zł, z przeznaczeniem na ubezpieczenie grupy 61 uczniów najbardziej potrzebujących rodzin z terenów wiejskich.

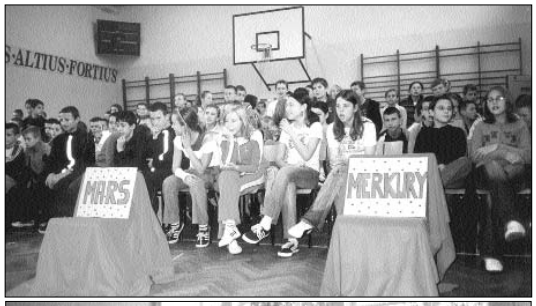
Gest ten umożliwia ubezpieczenie wszystkich uczniów gimnazjum, nie tylko tych sponsorowanych.

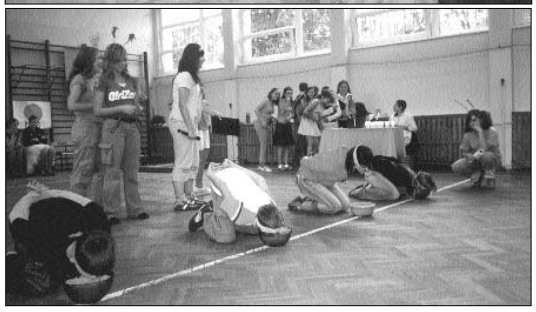
"Człowiek jest wielki
nie przez to, co posiada,
lecz przez to, kim jest;
nie przez to, co ma,
lecz przez to,
czym dzieli się z innymi"

Jan Paweł II

Koty w kosmosie

29 września w Gimnazjum nr 1 w Chojnowie odbyły się otrzęsiny pierwszoklasistów. To już tradycja w naszej szkole. Imprezę przygotowali uczniowie klas drugich pod opieką wychowawców. Tym razem motywem przewodnim był kosmos. Jak co rok nie zabrakło wielu ciekawych konkurencji, wśród których znalazły się między innymi: tor pszeszkód, rozpoznawanie zapachów, lekcja powożenia i malowanie masek. Najwięcej emocji wywołało zadanie polegające na „wyławianiu" z zawiązanymi oczami i bez użycia rąk latających talerzy (w rzeczywistości jabłkowych





krążków) z miski pełnej startej marchwi. Zwycięzcy wszystkich konkursów otrzymali słodkie upominki, natomiast dla pozostałych zawodników przewidziano „kosmiczną zupę". Warto dodać, że nie byłoby tak dobrej zabawy, gdyby nie oprawa muzyczna dostosowana do tematu imprezy.

Po części rozrywkowej, która w tym roku miała charakter głównie sportowy, odbyła się część oficjalna, czyli uroczyste pasowanie pierwszoklasistów na pełnoprawnych uczniów gimnazjum. Przypieczętowaniem tej niezwykłej chwili było wręczenie gospodarzom klas pierwszych pamiątkowych dyplomów.

Po uroczystości w sali gimnastycznej na pierwszaków oraz ich wychowawców czekała jeszcze jedna niespodzianka - słodki poczęstunek przygotowany przez starszych kolegów.

Z rozmów z uczniami wynika, że tegoroczne otrzęsiny spełniły ich oczekiwania i można je zaliczyć do udanych.

Uczniowie klasy II d z wychowawcą

Stowarzyszenie Pomocy Wzajemnej „Barka" prosi o pomoc w pozyskaniu wózka inwalidzkiego dla młodego mieszkańca Chojnowa poszkodowanego w wypadku samochodowym.

Osoby, które mogłyby w jakikolwiek sposób pomóc w tej sprawie proszone są o kontakt pod numerem telefonu: (076) 819-64-80.

Święto bibliotek

23 października już po raz czwarty będziemy obchodzić Międzynarodowy Dzień Bibliotek Szkolnych. Święto to obchodzone jest w wielu krajach świata. Zostało zainicjowane przez Międzynarodowe Stowarzyszenie Bibliotekarzy Szkolnych. Motto tegorocznych obchodów brzmi: „Czytać. Wiedzieć. Robić". Podkreśla ono związek między czytaniem, zdobywaniem wiedzy i wykorzystywaniem jej w praktyce.

Tego dnia zachowanie ciszy w czytelni nie jest konieczne, a wręcz niewskazane. Obchody święta są pretekstem do podsumowania całorocznej pracy biblioteki.
Głównym bohaterem tego dnia jest książka.
Każda biblioteka świętuje na swój sposób, tym co je łączy jest książka i propagowanie czytelnictwa. Cele każdego bibliotekarza to rozwijanie i rozbudzanie zainteresowań czytelniczych uczniów, oraz utrwalanie stałego kontaktu z książką lub czasopismem. W chojnowskich szkołach organizuje się głośne czytanie, podczas zajęć lekcyjnych, a także konkursy czytelnicze. Biblioteki prowadzą również działalność kulturalną, obejmującą różnego rodzaju wystawy , konkursy, turnieje, plebiscyty, spotkania z autorami, wycieczki do muzeum i innych bibliotek.

● Książka wśród najmłodszych

Ogromnie ważną rolę spełnia bibliotekarz w szkołach podstawowych. Musi on tak zorganizować podległą mu bibliotekę, aby zaspokoić wszystkie potrzeby maluchów. A wymagania ich są, wbrew pozorom, niemałe. Jednak trzeba przyznać, że chojnowscy bibliotekarze radzą

sobie na tym polu wyśmienicie. Dokładają wszelkich starań, aby jak najlepiej rozwinąć wśród najmłodszych zainteresowania czytelnicze i kultural-ne. Imprez organizowanych przez bibliotekę jest dość dużo, choćby dni głośnego czytania, konkursy czytelnicze, tematyczne konkursy ortograficzne i recytatorskie, dla dzieci z różnych klas. Każdy maluch bierze także udział w uroczystym pasowaniu na czytelnika.

● Trudny wiek, większe wymagania

Praca bibliotekarza gimnazjalnego zorientowana jest przede wszystkim na działalność pedagogiczną. Bibliotekarze starają się pomóc swoim uczniom w odkrywaniu i rozwijaniu ich talentów. Stąd liczne konkursy czytelnicze, poetyckie, literackie czy teatralne. Młodzież organizuje się tutaj w bardziej sformalizowane grupy, takie jak na przykład Szkolny Klub Europejski. Jego celem jest rozwijanie ducha europejskiego,

szerzenie informacji o Europie, krajach członkowskich Wspólnoty Europejskiej i Rady Europy. A także rozwijanie wśród uczniów, jako młodych obywateli Europy poczucia odpowiedzialności za pokój, obronę praw człowieka, rozwijanie wzajemnej tolerancji i szacunku. Przy klubie działa także sekcja literacka i radiowa, emitująca własną audycję radiową.
Drugą nie mniej ważna grupą jest Szkolny Klub Poetycki „Ars Poetica". Pierwszy wieczorek poetycki odbył się 12 grudnia 2003 roku. Od tej pory klub działa niezwykle prężnie, stając się chlubą całej szkoły, ale także i naszej społeczności. Klub organizuje wieczorki o różnej tematyce. Były już spotkania z poezją Europy, poezją Jana Pawła II, Adama Mickiewicza i tematyką świąteczną. „Ars Poetica" uświetniła wernisaż malarski p. Telemacha Pitsilidisa, recytując w Muzeum Regionalnym w Chojnowie wiersze pana Telemacha, z tomu „Powrót do Itaki". Była także poezja w plenerze, a dokładniej w schronisku pod Ślężą.

● PZS wylatuje nad poziomy

Praca i wysiłek bibliotekarzy gimnazjalnych nie idzie na marne w Powiatowym Zespole Szkół w Chojnowie uczniowie nie są pozostawieni sami sobie. Dzięki ścisłej współpracy nauczycieli i bibliotekarzy, uczniowie są otoczeni należytą opieką pedagogiczną. Dzięki ich zaangażowaniu uczniowie mogą realizować swoje pasje. A okazji do pokazania wszystkich talentów jest w PZS nie mało. Godny uwagi jest fakt, że bibliotekarze w PZS wychodzą naprzeciw oczekiwaniom uczniów, panie bibliotekarki robią podyplomowe studia w zakresie doradztwa zawodowego, by pomóc im w starcie w dorosłość. Biblioteka jest organizatorem konkursów dla swoich uczniów, takich jak:

„Ty nad poziomy wylatuj" i szlakiem epok literackich (w tym roku będzie on poświęcony wiekom średnim). Oprócz działalności edukacyjno – wychowawcze, bibliotekarki założyły Stowarzyszenie Pomocy Uczniom PZS „Wsparcie". Z funduszy stowarzyszenia zakupiono komplety podręczników, które wypożycza się potrzebującym uczniom na cały rok szkolny.

Wszyscy chojnowscy bibliotekarze szkolni są członkami Zespołu Samokształceniowego Nauczycieli Bibliotekarzy Szkół Chojnowskich. W ramach tego zespołu bibliotekarze wymieniają między sobą doświadczenia i informacje niezbędne w ich codziennej pracy, np. dotyczące komputeryzacji zbiorów czy też zajęć biblioterapeutycznych. Zespół powstał z inspiracji pani Reginy Więcław.
Międzynarodowy Dzień Bibliotek Szkolnych to czas na podsumowanie całorocznej pracy i wymianę doświadczeni w większym gronie. 25 października chojnowscy bibliotekarze wraz ze swoimi kolegami z powiatu legnickiego spotkają się w Prochowicach, w Gimnazjum nr 2, gdzie odbędzie się dyskusja na temat roli Internetu w bibliotece.

Z okazji Międzynarodowego Dnia Bibliotek Szkolnych życzymy chojnowskim bibliotekarzom jak najwięcej sił i zapału do dalszej pracy.

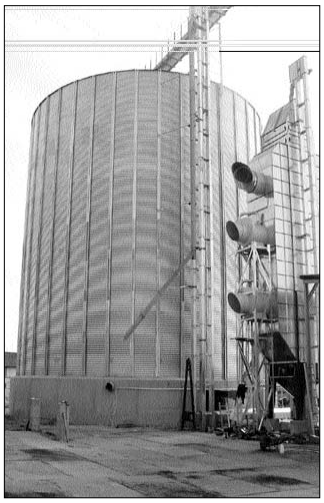
J.D.

Feerum jak żelazo

Chojnowska firma, oparta wyłącznie na kapitale polskim, zajmuje się procesami obróbki ziarna począwszy od przywozu ziarna z pola poprzez czyszczenie wstępne, suszenie, czyszczenie, a skończywszy na magazynowaniu i przechowywaniu. Tak jak żelazo, oferuje trwałe i mocne, czyli to co najlepsze.

Jeszcze cztery lata temu biuro firmy znajdowało się w niewielkim mieszkaniu, a kilku projektantów pracowało na prywatnych komputerach. Dziś w Feerum zatrudnienie ma ponad 90 pracowników, a powierzchnia zakładu obejmuje 6 hektarów.

Wykonawstwo projektów opracowywanych przez firmę zlecano na początku podwykonawcom. Szybko jednak okazało się, że zamówienia przewyż-szają siłę przerobową zlecenobiorców.



- Jedynym wyjściem z sytuacji było uruchomienie własnego zakładu produkcyjnego — wyjaśnia ówczesny właściciel Daniel Janusz. — *Zacząłem rozglądać się za terenami w Chojnowie. W podjęciu decyzji bardzo pomógł mi burmistrz Jan Serkies, który wskazał zakład po byłym Dolpakarcie, to jak się okazało było idealne miejsce na naszą działalność.*

Ale nie na długo. Dziś, potężne hale nie mieszczą już produkowanych tu elementów gigantycznych elewatorów. Zamówienia spływają z całej Polski i wschodniej części Europy.

- Jesteśmy w trakcie projektowania największego elewatora na świecie (o średnicy 24 m i wysokości 28 m). Naszą ambicją jest stać się największą firmą w branży po tej stronie Europy. Jestem przekonany, że przy tej koniunkturze i z obecnymi pracownikami, o których mogę wypowiadać się tylko w samych superlatywach, to zamierzenie się powiedzie.

Obecni właściciele – Daniel Janusz i Jarosław Urbaś planują w przyszłym roku rozbudować zakład. W sąsiedztwie aktualnej siedziby ma powstać kolejny zakład – zdecydowanie większy i nowocześniejszy. Do końca 2010 roku firma ma zatrudnić ponad 250 osób.

- Z każdym rokiem w naszej firmie przybywa pracowników – mówi Daniel Janusz – *ale z żalem muszę powiedzieć, że coraz trudniej o fachowców i wykwalifikowaną kadrę. Wydaje się, że tokarz, frezer i pochodne, to zanikające zawody. Na rynku pracy mamy setki bezrobotnych studentów, a o wykwalifikowanego robotnika bardzo trudno.*

Silosy produkowane przez Feerum można znaleźć w wielu gospodarstwach na terenie naszego kraju. Rozwój i popularność firmy, to także pośrednia promocja miasta, potrzeba nowych miejsc pracy i korzyść dla całej lokalnej społeczności.

Chojnowska spółka jest więc przykładem, tego że nawet w niewielkiej aglomeracji można osiągnąć sukces i mieć ambicje na europejski prestiż.

eg

„Oficer z Chojnowa"

Już od czterech tygodni Telewizja Polska w Programie 2 emituje serial kryminalny pt. „Oficerowie". Jest to ciąg dalszy serialu „Oficer". Nie każdy pewnie wie, ale w pierwszych dwóch odcinkach pojawił się chojnowianin Krzysztof Ogłoza. W serialu odtwarza rolę funkcjonariusza - psychologa Witka. To nie pierwszy udział Krzyśka w serialach. Zobaczyć go było można także w tak popularnych filmach jak „Na dobre i na złe" czy „Magda M". W „Oficerach" - Witek pojawi się jeszcze raz na finał czyli w ostatnim odcinku.

Ze swojej strony życzymy Krzysztofowi jeszcze nie jednej ciekawej roli na dużym i małym ekranie.

Krzysztofa Ogłoza zagrał m.in.w:

2001:	„Człowiek magnes" jako Artur Duży
2002:	„Miodowe lata" jako Operator
2002 „	„Plebania" jako podopieczny księdza Adama
2003:	„Żurek" jako żołnierz
2003-2004:	„Glina" jako strażnik miejski
2005:	„Wróżby kumaka" jako Witek
2005:	„Oda do radości" jako Pan młody
2005:	„Magda M." jako Mateusz - student walczący o uznanie ojcostwa
2005:	„Na dobre i na złe" jako Mateusz "Młody", pomocnik Serafina

Tylko w Jubilatce

W ubiegłym wieku każde szanujące się miasto miało swoją kapelę podwórkową.

Nie inaczej było i w Chojnowie. Przez wiele, wiele lat WACUSIE umilali nam niejedną miejską imprezę. Jednak teraz mamy inne czasy i inne prozy. Lata mijają, a nowe pokolenie niezbyt garnie się do takiej twórczości. Gdy jednak są pasjonaci z krwi i kości to potrafią kultywować pewne tradycje muzyczne. I proszę. W pobliskiej Legnicy działa kapela FELUSIE. W tym roku obchodzą jubileusz 35.lecia swojej

działalności. Jak panowie się prezentują, można było się przekonać w ostatnią sobotę w kawiarni Jubilatka. Gdy na dworze jest sennie, a mgła osadza szadź, niezapomniane melodie w stylu „Tylko we Lwowie" mogły skutecznie umilić sobotni wieczór. A tak na marginesie. Wydaje się, że gdyby nastąpiła ponowna hossa na zespół SZWAGIERKOLASKA to kapele podwórkowe, zaczęłyby powstawać jak grzyby po deszczu.

pm

Ale fajnie, ale fajnie, ale fajnie było nam!

Wtorek – 19.09.2006 r., godz. 8.00. - na boisku szkolnym wielkie zamieszanie, kłębi się wielki tłum dzieciaków i ich rodziców. To chyba pierwszy raz w historii naszej szkoły tyle klas w tym samym czasie wyjeżdża na zieloną szkołę. Do Ustronia Morskiego wyruszają: IIIa (z p. Teresą Halikowską), IIIb (z p. Aliną Bijak), IIIc (z p. Grażyną Kośnik), IIId (z p. Bernardą Mormul), Vb (z p. Anną Denisiak), Vc (z p. Beatą Miler-Kornicką), Vd (z p. Ryszardem Kopackim) i VIe (z p. Bogusławem Grabanem). Dla niektórych uczniów jest to pierwszy taki wyjazd, więc panuje chaos, ale natychmiast wkraczają wychowawcy i szybko opanowują sytuację. Jeszcze ostatnie całusy i wesoła gromada wyrusza w nieznane!

Po długiej podróży docieramy wreszcie do celu. Mieszkamy w ośrodku wypoczynkowym Baltic-Alka. Nie jest to luksusowy hotel, ale czujemy się tu bardzo dobrze. Utwierdzamy się w tym przekonaniu już podczas kolacji, bo jedzonko jest pyszne!

Następnego dnia zaczyna się nasz szalony turnus. Pierwsza impreza to tradycyjne zaślubiny z morzem. Do południa pracujemy nad barwnymi strojami, by potem – bajecznie przebrani – wyruszyć wesołym korowodem na plażę. Tam bierzemy udział w różnych konkurencjach, a na koniec wypijamy ohydny napój Neptuna. Zabawa jest świetna! Niektórzy – dzięki swoim strojom – zyskują nowe przydomki.

Kolejne dni upływają nam na plażowaniu, uczeniu się, pracach zespołowych, zwiedzaniu i wspólnych zabawach. Jedziemy także do Kołobrzegu, gdzie pływamy statkiem, zwiedzamy latarnię morską, a na koniec szalejemy w aquaparku. Przez cały czas dopisuje nam piękna pogoda, dlatego też jak najwięcej czasu spędzamy na powietrzu. Niestety, czas szybko płynie i trzeba szykować się do powrotu.

Poniedziałek – 25.09 godz. 19.00. – wpadamy w stęsknione ramiona rodziców. Szkoda, że wyjazd trwał tak krótko. W takich warunkach nawet nauka może być przyjemnością! Nasze prace wykonane podczas pobytu w Ustroniu Morskim można oglądać na wystawie w holu naszej szkoły.

Martyna Michnej
kl. Vb

Złota Asia

Joanna Augustyniak, uczennica Gimnazjum nr 2, trenująca od kilku lat karate, chwyciła w ostatnim okresie wiatr w żagle i pnie się po szczeblach sportowej rywalizacji. W ostatnim numerze pisaliśmy o sukcesach Asi i jej klubowego kolegi na Międzywojewódzkich Mistrzostwach Karate Tradycyjnego Młodzików w Zielonej Górze. 14 października nasza zawodniczka kolejny raz dwukrotnie stanęła na najwyższym podium. Z turnieju młodzików w Łęknicy Joanna przywiozła dwa złote medale i atrakcyjne statuetki. To był ostatni sprawdzian

przed Pucharem Polski. Gratulujemy i trzymamy kciuki.

red.

Edukacja w terenie

Co jakiś czas chojnowski komisariat gości w swoich progach niecodziennych petentów. Młodzi mieszkańcy naszego miasta, wspólnie z opiekunami niezwykle chętnie odwiedzają budynek przy Wojska Polskiego licząc z pewnością na odkrycie wielu tajemnic. Tegoroczne „inspekcje" rozpoczęli uczniowie klasy specjalnej z Gimnazjum nr 2 w Chojnowie, którzy oprócz zwiedzania budynku poznali pracę funkcjonariuszy "od kuchni", zapoznali się z pracą policjantów rożnych pionów, ale i tak najwię-cej entuzjazmu wzbudziły radiowozy i ściąga-nie odcisków palców.

Kolejna wizyta - tłum 6.latków z Przedszkola nr 3 zakłócił naturalny tok pracy, dezorganizując ją w całość, ale za to maluchy wcieliły się w role policjantów, którzy np: kierują ruchem, zabezpieczają miejsce zdarzenia, "ściągają" odciski palców, ścigają piratów drogowych. Niektóre maluchy były speszone widokiem mundurowych, o czym świadczyły łzy w oczach, jednak atmosfera, która panowała łzy zamieniła w uśmiech. Dzieci najwięcej uwagi poświęciły radiowozom policyjnym włączając wszystko co jest możliwe. Na obchodne przedszkolaki oprócz słodkiej niespodzianki otrzymały również kolorowanki z rebusami i zagadkami.

dc

Akcja pancernika

Komisariat Policji w Chojnowie w ramach ogólnopolskiej społecznej kampanii "Klub Pancernika klika w fotelikach" przeprowadził w okresie od 20 września 2006 r. do 10 października 2006 r. akcję pod tą samą nazwą. Akcja polegała na sprawdzaniu przez policjantów czy najmłodsi użytkownicy dróg prawidłowo są zabezpieczani w czasie podróży. Dzieci wzo-

rowo podróżujące w samochodach, obdarowywane były maskotką – małym pancernikiem Gustawem, bohaterem kampanii. Zabawka przypięta do pasów bezpieczeństwa ma zachęcać rodziców i ich pociechy do stosowania fotelików i podwyższeń zawsze, nawet w czasie najkrótszej podróży autem.

dc

W Polsce zgodnie z ustawą Prawo o Ruchu drogowym (art. 39 ust.3 z dnia 6.09.2001) od 13 maja 2002 r dzieci w wieku do 12 lat, nie przekraczające 150 cm wzrostu, przewożone w samochodach muszą być odpowiednio zabezpieczone poprzez używanie specjalnych fotelików ochronnych lub poduszek podwyższających. Dla zapewnienia dziecku bezpieczeństwa podczas jazdy samochodem bardzo ważne jest aby stosowane urządzenie było odpowiednie dla dziecka. Przy wyborze fotelika uwzględnia się wiek oraz wagę dziecka. Należy pamiętać o tym, iż urządzenie zabezpieczające musi być zmieniane wraz ze wzrostem dziecka. Nie dopuszczalne jest stosowanie urządzeń, które są za małe lub za duże – w przypadku wypadku nie będą stanowiły odpowiedniej ochrony.

Rodzaj urządzenia zabezpieczającego	*wiek*	*waga*
Leżak/kołyska/nosidełko	Do 9 – 12 miesięcy	Do 13 kg
Fotelik	9 miesięcy – 4 lata	9 -18 kg
Fotelik	4 – 6 lat	15 – 25 kg
Poduszka podwyższająca	6 -11 lat	22 – 36 kg

Miejska Biblioteka Publiczna w Chojnowie

Oddział dla Dzieci i Młodzieży, Dział dla Dorosłych - pl. Zamkowy 2, tel. 818-83-46; Filia nr 1 - ul. Sikorskiego 12,tel. 818-65-93

BUKIETY PEŁNE SŁOŃCA
Zapraszamy na wystawę prac wykonanych przez członków grupy OGRODY TWÓRCZOŚCI przy SP 4 pod kierunkiem pani Grażyny Kośnik.

PO FRANCUSKU I NIEMIECKU
W Dziale dla Dorosłych skorzystać można obecnie z kilkudziesięciu tytułów książek w języku angielskim, niemieckim, francuskim i hiszpańskim. Są one opracowane specjalnie dla osób uczących się języków obcych na różnym poziomie zaawansowania.

BIBLIOTECZNE NOWOŚCI
Oddział dla Dzieci i Młodzieży:
Władysław Kopaliński - "125 BAŚNI DO OPOWIADANIA DZIECIOM"
Autor wybrał 125 baśni spośród tysięcy mniej czy bardziej ludowych czy literackich opowieści różnych krajów Europy i Azji, począwszy od starożytności, a na współczesności kończąc.
Myślą przewodnią wyboru jest sposób jego wykorzystania, mianowicie opowiadanie dziecku własnymi słowami z własnej pamięci, słownictwem i stylem znanym dziecku z codziennych kontaktów z opowiadającym. Oczywiście po uprzednim przeczytaniu sobie po cichu tekstu baśni. Ta forma przekazu stwarza swoistą, intymną wspólnotę między opowiadającym i słuchaczem.

Dział dla Dorosłych:
Robert Primke, Maciej Szczerba - "RYCERZE — RABUSIE ZE ŚL•SKA I ŁUŻYC"
(z serii Militarne Sekrety)
U schyłku średniowiecza rycerze-rabusie (tzw. Raubritterzy) stali się powodem poważnych problemów społecznych, m.in. na obszarze Śląska i Łużyc. Odstępując od rycerskich ideałów oraz wykorzystując swoje wojskowe umiejętności, rycerze-ra-busie zdecydowali się zbić fortunę na drodze rozbojów, kradzieży, a nie-rzadko mordów. Wyczyny raubritte-rów były na tyle zuchwałe, że aż do dziś są one tematem licznych legend i zatrważających opowieści.
Książka udostępniana w czytelni.

Gaszyński Marek - "CZERWONE GITARY: Nie spoczniemy..."
Marek Gaszyński, legendarny dziennikarz i prezenter muzyczny, napisał tę monografię z okazji 40-lecia istnienia zespołu. W książce jest wszystko, co o Czerwonych Gitarach powinno się wiedzieć.
Imponuje bogactwo materiałów źródłowych oraz skrupulatność autora w dokumentowaniu poszczególnych faktów. Całość dopełnia kalendarium wydarzeń, dyskografia zespołu i indeks

utworów.

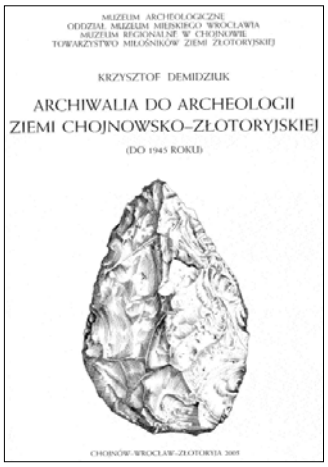
Warner Penny - "MALUCH BAWI SIĘ I UCZY: 160 gier i zabaw na pierwsze trzy lata życia"
Proponowane – przez amerykańską pedagog – wspólne gry i zabawy z dziećmi pomogą rodzicom zmaksymalizować psychofizyczny rozwój swej pociechy. Każda propozycja opatrzona jest lista kształconych umiejętności, uwagami dotyczącymi bezpieczeństwa w czasie zabawy i spisem artykułów, zawsze dostępnych i niedrogich.

Muzeum Regionalne w Chojnowie

Czynne od środy do piątku w godz. 8.00 - 16.00 w soboty i niedziele od 11.00 - 16.00, w soboty wstęp bezpłatny.

Muzeum Regionalne w Chojnowie zaprasza na wystawę prac „XXV Przeglądu Plastyki Zagłębia Miedziowego".
Jubileuszowa edycja przeglądu jest wyjątkowa - ukazuje wymianę pokoleń wśród artystów plastyków Ziemi Legnickiej. Na wystawie znalazły się prace dwóch chojnowskich plastyków - Ireneusza Józefczuka i Zbigniewa Halikowskiego.

Staraniem Muzeum Regionalnego w Chojnowie we współpracy z Towarzystwem Miłośników Ziemi Złotoryjskiej i Muzeum Archeologicznym we Wrocławiu utrwala się praca Krzysztofa Demidziuka, ***Archiwalia do archeologii Ziemi Chojnowsko — Złotoryjskiej (do 1945 roku).***



Publikacja jest efektem kilkuletniej indywidualnej pracy autora, wynikiem wertowania tysięcy stron rękopisów, maszynopisów, rysunków, map i planów zgromadzonych w archiwach. Zestawienie archiwaliów archeologicznych wytworzonych do 1945r. z terytorium *Ziemi Chojnowsko — Złotoryjskiej*, jest częścią większego opracowania mającego w przyszłości objąć cały obszar Śląska. Rozpatrzona w publikacji jednostka – *Ziemia Chojnowsko — Złotoryjska* pokrywa się z nieistniejącym już od dawna powiatem o nazwie *Kres Goldberg- Haynau*. W obrębie takiego właśnie podkładu kartograficzno- administracyjnego gromadzone były przez niemieckie służby konserwatorskie wszelkiego rodzaju dokumentacje archeologiczne do 1945r., kiedy to definitywnie zaprzestano przyjmowania zgłoszeń z terenu o znaleziskach i odkryciach.
Informacje o zamieszczonych w książce stanowiskach archeologicznych pochodzą wyłącznie z dwóch wrocławskich instytucji przechowujących dokumentację z zakresu archeologii sprzed 1945 r., tj. Archiwum Państwowego i Muzeum Archeologicznego. W wyniku poszukiwań i uporządkowania archiwaliów autorowi udało wydzielić się 239 stanowisk, które zostały zlokalizowane w granicach *Ziemi Chojnowsko — Złotoryjskiej*.
Omawiana publikacja składa się z dwóch głównych części: katalogu stanowisk archeologicznych i kompletu map topograficznych w skali 1:25 000, pokrywających w całości rozpatrzony obszar. Obie części są kompatybilne, tym samym można z nich korzystać w dwóch kierunkach: katalog – mapy lub mapy – katalog.
Opracowanie K. Demidziuka, specjalisty w dziedzinie archiwaliów archeologicznych, będzie niewątpliwie cenną pomocą dla wszystkich pragnących skorzystać z informacji w nich zawartych. Mamy tu zarówno na myśli pracowników naukowych, studentów, jak i miłośników historii regionalnej. Publikacja ta ma być nie tylko przewodnikiem po przedwojennych źródłach archeologicznych, stanowić może także bazę wyjściową do dalszych studiów analitycznych i syntetycznych z zakresu szeroko rozumianej archeologii *Ziemi Chojnowsko — Złotoryjskiej*.
Serdeczne podziękowania należą się p. Burmistrzowi za wsparcie tej cennej publikacji.

J.J.

Pilleus

Nie dajmy się zepchnąć na margines japońskiego zjawiska w poezji światowej

Felix Szuta

W ramach „VI Tygodnia Kultury Japonii" 7 października b.r w Legnickiej Bibliotece Publicznej odbyło się spotkanie poetów haiku naszego regionu. W pierwszej części Mirosław J. Gontarski wygłosił wykład na temat „Innowacji w poezji polskiej". W drugiej części, którą poprowadził Felix Szuta poeci prezentowali swoje poetyckie innowacje w inspiracji kultury Japonii, czyli nowe formy w poezji polskiej tworzące „Program poetycki Pilleus".
W gronie tym byli chojnowianie: Elżbieta Makowska, Janusz Kamiński - Serediuk, Małgorzata Krzywda. Prezentowana była też Izabela Baszczyn obywatelka Australii związana z Chojnowem. Spotkaniu temu patronowało wyżej wspomniane hasło, które według F. Szuty zaczęło się kształtować od lat 80-tych XX wieku w miastach: Legnica i Chojnów. Szuta dodaje: „*Rozpoczęły się działania, których celem jest poszukiwanie informacji na temat czy środowiska haijinów na świecie dokonują „japońskich" eksperymentów poetyckich podobnych do naszych. Już dzisiaj mogę powiedzieć, że tego rodzaju poszukiwania potwierdzają to, że polscy haijinowie współkształtują japońskie zjawisko w poezji światowej*".
Przy tym trzeba przypomnieć, że w gronie tych poetów są chojnowianie.

S.F.

PPU "Magrotex" sp. z o.o.
w Chojnowie ul. Fabryczna 1
poszukuje pracownika
na stanowisko

GŁÓWNEGO KSIĘGOWEGO

Wymagane doświadczenie w prowadzeniu ksiąg rachunkowych spółek z o.o.

Przedsiębiorstwo Produkcyjno-Usługowe "Magrotex" Sp. z o.o. w Chojnowie ul. Fabryczna 1

zatrudni pracowników na stanowiska produkcyjne w branży metalowej

Chojnowski Zakład Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej
ul.Drzymały 30
59 — 225 Chojnów
tel. 0-76 81-88-370, 0 76 81-88-371
fax 0-76 81-88-372

informuje o zamierzonych postępowaniach o udzielenie zamówień:

* **na remont kapitalny dachu ceramicznego przy ulicy Chmielnej 13 w Chojnowie**
* **oraz na remonty kapitalne pokryć dachowych w innych budynkach administrowanych przez ChZGKiM**

Szczegółowe informacje dotyczące ww. postępowania dostępne będą na stronie portalu internetowego Urzędu Zamówień Publicznych (/www.portal.uzp.gov.pl/ - wyszukiwanie ogłoszeń podprogowych) oraz na tablicy ogłoszeń w siedzibie ChZGKiM.

Szkoła Językowa AVANS w Chojnowie

zaprasza do nauki języków - angielskiego i niemieckiego we wszystkich grupach zaawansowania. Specjalna oferta dla dzieci i maturzystów

Zapisy i informacje
Chojnów ul. Paderewskiego 12 (byłe biuro telekomunikacji)
Tel. (076) 819-65-64, www.giganet.biz.pl

Do sprzedania 14.arowa działka budowlana atrakcyjnie położona we wsi Konradówka, sąsiedztwo lasu wraz z pozwoleniem na budowę i możliwością wyboru projektu domku parterowego o ogólnej pow. do 100 m^2. Oferujemy wykonanie budowy domu w stanie surowym zamkniętym lub oddanie domku pod klucz wraz z zagospodarowaniem terenu (bruki, ogrodzenia), w rozliczeniu przyjmujemy mieszkanie. Pierwsza wpłata niewymagana. Oferujemy pomoc w uzyskaniu kredytu. Ostateczne rozliczenie zakupu, po zakończeniu budowy.
Telefon: **(076) 819-25-01 lub 0888-651-398.**

FIRMA „APIS"

odda bezpłatnie gruz i żużel

Istnieje możliwość załadunku
Chojnów ul. Okrzei 6
tel. (076) 818-80-50 ; 0696-468-441

OGŁOSZENIA DROBNE

DOMY MIESZKANIA LOKALE

Sprzedam dom komfortowy, Chojnów, o pow. użytkowej 266 m^2, ogrzewanie podłogowe, dwa systemy ogrzewania, zimowy ogród, cena atrakcyjna. **Wiadomość**: tel. (076) 818-10-97.

Sprzedam dom - Stary Łom 70 gm. Chojnów, posesja 18 ar, cena do uzgodnienia. **Wiadomość**: tel. (076) 819-18-35 po godz. 20 lub 0607-572-383.

Pilnie kupię mieszkanie w starym budownictwie o pow. 50-60 m^2. **Wiadomość**: tel. 0510-432-580.

Wynajmę sklep o pow. 25 m^2 w centrum Chojnowa. **Wiadomość**: tel. (076) 818-82-73.

USŁUGI

Uczennica trzeciej klasy liceum ogólnokształcącego udziela korepetycji w zakresie szkoły podstawowej i gimnazjum – tanio! **Wiadomość**: tel. 0695-758-297.

PRACA

Restauracja „Wiatrak" zatrudni kucharkę – wymagane wykształcenie gastronomiczne i praktyka zawodowa. Wynagrodzenie – 2000 zł brutto. **Wiadomość**: tel. (076) 818-67-48.

Restauracja „Wiatrak" zatrudni kelnerkę – wymagane wykształcenie średnie. Wynagrodzenie – 1000 zł netto. **Wiadomość**: tel. (076) 818-67-48.

Jeśli poszukujesz opiekunki do dziecka na 8-12 godzin dziennie, to zadzwoń. **Wiadomość**: tel. 0509-790-258.

INNE

Działki budowlane w Chojnowie. **Wiadomość**: tel. 862-69-67 lub 0606-616-663.

Sprzedam działkę budowlaną w Jerzmanowicach o pow. 0,5ha z pozwoleniem na budowę. **Wiadomość**: tel. 0603-676-120.

Sprzedam działkę budowlaną o pow. 0,63a położoną w Gołaczowie. **Wiadomość**: tel. (076) 818-67-37.

Sprzedam działkę budowlaną o pow. 549 m^2 znajdującą się przy ul. Konopnickiej w Chojnowie. **Wiadomość**: tel. (076) 818-14-61.

Kupię garaż w Chojnowie w okolicy ul. Rynek lub koło „Biedronki". **Wiadomość**: tel. 0663-566-528.

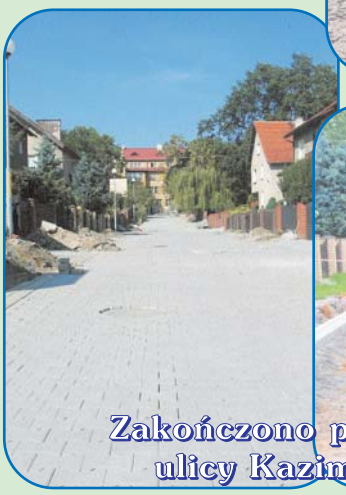
Pilnie poszukuję garażu do wynajęcia w okolicy Rynku. **Wiadomość**: tel. (076) 818-81-94 lub 0887-229-836.

"GAZETA CHOJNOWSKA"
Dwutygodnik Samorządu Terytorialnego
Adres redakcji: pl. Zamkowy 1,
59-225 Chojnów, tel. (076) **818-66-84**
fax: (076) 818-75-15,
e-mail: urzad.miejski@chojnow.net.pl,
http://www.chojnow.net.pl
Zrzeszony w Forum Mediów Lokalnych w Krakowie, nakład: 900 egzemplarzy.
Skład Redakcyjny: redaktor naczelny: Emilia Grześkowiak,
współpracują: Jerzy Józefowicz, Jerzy Kucharski, Piotr Misikiewicz,
DTP: Maria Zawiślańska,
Wydawca: Urząd Miejski w Chojnowie.
Druk: UNIFOT Andrzej Bobik, Chojnów, ul. Okrzei 2, tel. 819-16-50.
Redakcja nie odpowiada za treść reklam i ogłoszeń. Redakcja nie zwraca tekstów nie zamówionych oraz zastrzega sobie prawo ich redagowania i skracania.

INWESTYCJE BIEŻĄCE

Budynek socjalny czeka już na odbiór - dotacja 630.000 zł

Rozpoczęto prace przy wymianie nawierzchni chodnika przy ulicy Chrobrego



Zakończono prace przy budowie ulicy Kazimierza Wielkiego

Kładka przygotowana jest pod nową nawierzchnię

Rozpoczęto budowę boiska wielofunkcyjnego przy ulicy Małachowskiego - dotacja 200.000 zł

Ulice Maczka i Łokietka zostały zgłoszone do odbioru

Ulica Spacerowa jest już gotowa